

Brusel 21. února 2019  
(OR. en)

6565/19

---

Interinstitucionální spis:  
2018/0384(NLE)

---

SERVICES 16  
WTO 58

**POZNÁMKA K BODU „I/A“**

|                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|-----------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Odesílatel:     | Generální sekretariát Rady                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Příjemce:       | Výbor stálých zástupců / Rada                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Č. dok. Komise: | 14018/1/18 REV 1 + 14018/18 ADD 1-17                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Předmět:        | Návrh rozhodnutí Rady o uzavření příslušných dohod podle článku XXI GATS s Argentinou, Austrálií, Brazílií, Čínou, samostatným celním územím Tchaj-wan, Penghu, Kinmen a Matsu (Čínská Tchaj-pej), Ekvádorem, Filipínami, Hongkongem (Čína), Indií, Japonskem, Kanadou, Kolumbií, Koreou, Kubou, Novým Zélandem, Spojenými státy americkými a Švýcarskem o potřebných kompenzačních vyrovnáních v důsledku přistoupení České republiky, Estonské republiky, Kyprské republiky, Lotyšské republiky, Litevské republiky, Maďarské republiky, Republiky Malta, Rakouské republiky, Polské republiky, Republiky Slovinsko, Slovenské republiky, Finské republiky a Švédského království k Evropské unii<br>– přijetí |

1. Dne 13. listopadu 2018 předložila Komise Radě výše uvedený návrh rozhodnutí Rady o uzavření dohod podle článku XXI GATS<sup>1</sup>.

---

<sup>1</sup> 14018/1/18 REV 1 + 14018/18 ADD 1–17

2. Dne 17. prosince 2018 se Rada v souladu s čl. 218 odst. 6 písm. a) bodem v) SFEU rozhodla postoupit výše zmíněný návrh rozhodnutí Rady ve znění finalizovaném právníky-lingvisty a uvedeném v dokumentu 14020/18 + COR 1 (hu), jakož i znění souboru 17 dohod uvedených v dokumentech 14020/18 ADD 1–17 + ADD 1 COR 1 (pl); ADD 1 COR 2 (ro); ADD 2 COR 1 (pl); ADD 2 COR 2 (ro); ADD 3 COR 1 (pl); ADD 9 COR 1 (pl); ADD 9 COR 2 (ro); ADD 9 REV 1 (pl); ADD 10 COR 1 (ro); ADD 11 COR 1 (ro); ADD 12 COR 1 (ro); ADD 14 COR 1 (ro); ADD 15 COR 1 (ro) Evropskému parlamentu k vyslovení souhlasu.
3. Evropský parlament vyslovil souhlas s uzavřením souboru 17 dohod dne 13. února 2019.
4. Návrh rozhodnutí Rady o uzavření dohod, jakož i soubor 17 dohod následně potvrdil Výbor pro obchodní politiku (služby a investice) na zasedání dne 20. února 2019.
5. Výbor stálých zástupců se proto vyzývá, aby Radě doporučil přijmout v rámci bodů „A“ některého z nadcházejících rozhodnutí návrh rozhodnutí Rady o uzavření příslušných dohod podle článku XXI Všeobecné dohody o obchodu službami s Argentinou, Austrálií, Brazílií, Čínou, samostatným celním územím Tchaj-wan, Penghu, Kinmen a Matsu (Čínská Tchaj-pej), Ekvádorem, Filipínami, Hongkongem (Čína), Indií, Japonskem, Kanadou, Kolumbií, Koreou, Kubou, Novým Zélandem, Spojenými státy americkými a Švýcarskem o potřebných kompenzačních vyrovnáních v důsledku přistoupení Česka, Estonska, Kypru, Lotyšska, Litvy, Maďarska, Malty, Rakouska, Polska, Slovinska, Slovenska, Finska a Švédska k Evropské unii, ve znění uvedeném po finalizaci právníky-lingvisty v dokumentu 14020/18 COR 1 (hu), jakož i soubor 17 dohod ve zněních uvedených v dokumentech 14020/18 ADD 1–17 + ADD 1 COR 1 (pl); ADD 1 COR 2 (ro); ADD 2 COR 1 (pl); ADD 2 COR 2 (ro); ADD 3 COR 1 (pl); ADD 9 COR 1 (pl); ADD 9 COR 2 (ro); ADD 9 REV 1 (pl); ADD 10 COR 1 (ro); ADD 11 COR 1 (ro); ADD 12 COR 1 (ro); ADD 14 COR 1 (ro); ADD 15 COR 1 (ro).